

# 保証書(持ち込み修理)

型名: ITO-04WT

お客様	ご住所	〒										
	お名前	ふりがな										
保証期間	お買い上げ日		年		月		日	本体	1年	年	月	日まで
販売店	電話											

■ 修理の際は 下記の保証規定の範囲内で無償修理をさせていただきます。

- ※ 販売店印がない場合は無効ですので、必ず印の有無をご確認ください。もし印がない場合は直ちにお買い上げの販売店にお申し出ください。または商品の着荷時の送り状を貼り付けてください。なお、本書は再発行しませんので大切に保管してください。
- ※ 販売店へのお願い  
お買い上げ日・貴店の住所・名称・電話番号を押印の上、お客様にお渡しください。

※保証期間内に故障して無償修理をお受けになる時は、商品と本書をご持参、ご提示の上お買い上げの販売店にご依頼下さい。保証期間内でも次の場合は有料となります。

- (イ) 使用上の誤り及び不当な修理や改造による故障及び損傷。
- (ロ) お買い上げ後の落下等による故障及び損傷。
- (ハ) 火災、地震、水害、落雷、その他の天災地変、異常電圧による故障及び損傷。
- (ニ) 一般家庭用以外に使用された場合の故障及び損傷。
- (ホ) 本書の提示がない場合。
- (ヘ) 本書にお買い上げ年月日、お客様名、販売店名の記入がない場合、あるいは字を書き換えられた場合。
- (ト) 中古品として本製品をご購入された場合。(リサイクルショップでのご購入、オークション購入での中古品を含む)
- (チ) 本書は日本国内においてのみ有効です。

販売元 株式会社GDT  
〒333-0861  
埼玉県川口市柳崎5丁目17-10 パークシティ 2階B  
mail : info@d-dish.co.jp



輸入発売元 株式会社 KOM  
〒815-0031 福岡県福岡市南区清水 3-4-4  
TEL : 0120-05-1783

【ご質問・修理依頼・部品のご注文等は下記のお電話番号にお問い合わせください】

## サービスセンター

TEL : 0120-05-1783 ※受付時間 : 9 : 00~17 : 00 (土・日祝日除く)  
Eメール : info@kom408.com

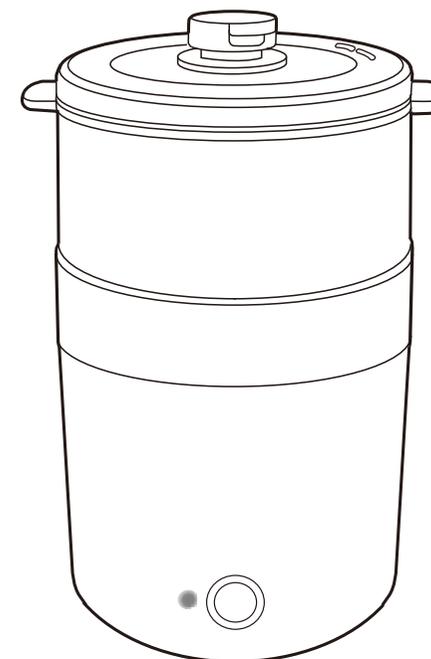
# 取扱説明書

sology

# ITO-04WT

# マルチポット

この度は、お買い上げいただき誠にありがとうございます。  
安全に正しくお使いいただくために、必ず取扱説明書及び保証書をよくお読みください。また、本取扱説明書は必ず保管して必要に応じてご利用ください。  
「保証書」はお買い上げ日・販売店名の記入を必ず確かめ、販売店からお受け取りください。



## もくじ

- 安全上の注意.....1~3
- 各部の名称.....4
- 使い方.....5
- お手入れ方法.....7~8
- 故障かな?と思ったら.....9
- MEMO.....10
- 簡単スチームレシピ.....11~12
- 仕様.....13
- アフターサービス.....14

## 室内・家庭用

この商品は海外では使用できません。  
FOR USE JAPAN ONLY

# 安全上の注意

お使いになる人や他の人への危害、財産への損害を未然に防止するための安全に関する重大な内容を記載しています。本文をお読みになり、正しくご使用ください。

## 表示の説明



**警告**

「取扱を誤った場合、使用者が死亡または重傷\*1を負うことが想定されること」を示します。



**注意**

「取り扱いを誤った場合、使用者が傷害\*2を負うことが想定されるか、または物的損害\*3の発生が想定されること」を示します。

\*1 重傷とは、失明や、けが、やけど(高温—低温)、感電、骨折、中毒などで、後遺症が残るものおよび治療に入院・長期の通院を要するものをさします。

\*2 傷害とは、治療に入院や長期の通院を要さない、けが、やけど、感電などをさします。

\*3 物的損害とは、家屋・家財および家畜・ペット等にかかわる拡大損害をさします。

## 図記号の説明



**禁止**

⊘は、禁止(してはいけないこと)を示します。

具体的な禁止内容は、図記号の中や近くに絵や文章で示します。



**指示**

⓪は、指示する行為の強制(必ずすること)を示します。

具体的な指示内容は、図記号の中や近くに絵や文章で示します。



**注意**

△は、注意を示します。

具体的な注意内容は、図記号の中や近くに絵や文章で示します。

## 警告



分解禁止

改造をしない。また、修理技術者以外の方は分解したり修理をしない。火災・感電・ケガの原因になります。修理はお買い上げの販売店または弊社サービスセンターにご相談ください。



接触禁止

湯沸中や湯沸し後は、高温部(フタつまみ以外)や蒸気を触らないやけどの原因になります。特に乳幼児に触らせないようにご注意ください。



水濡れ禁止

本体外側・底面を水につけたり、水をかけたりしない。ショート・感電・故障の恐れがあります。



禁止

本体や接続プラグの隙間にピンや針金及び金属物などの異物を入れない。感電・異常動作によってケガをするおそれがあります。



濡れ手禁止

濡れた手で電源プラグを抜き差ししない。感電の原因になります。



禁止

子供だけで使わせない。幼児の手の届くところで使わないやけど・感電・ケガをするおそれがあります。

# 安全上の注意



必ず実施

異常・故障時には、直ちに使用を中止し、電源プラグをコンセントから抜く。発煙・火災・感電の恐れがあります。

(異常な例)

- ・異常な臭いがする
  - ・電源プラグが異常に熱くなる
- 使用を中止し、お買い上げの販売店または弊社サービスセンターへお問い合わせください。



必ず実施

電源プラグはコンセントの奥までしっかり差し込む

発煙・火災・感電の恐れがあります。

定格15A以上のコンセントを単独で使う他の器具と併用すると分岐コンセント部が異常発熱して発火する恐れがあります。

電源プラグの刃(プラグの先端)および刃の根本に付着したほこりを取る。火災の原因になります。



禁止

コードや電源プラグが傷んでいたり、コンセントの差込みがゆるいときは使用しない。感電・ショート・発火の原因になります。

コードを傷つけない

無理に曲げたり、引っ張ったり、ねじったり、たばねたり、高温部に近づけたり、重いものをのせたり、挟み込んだり、加工したりすると破損し、火災・感電の原因になります。

交流100V以外では使用しない

火災・感電の原因になります。

電源プラグに蒸気をあてない

コンセントに差したプラグに蒸気をあてると、ショート・発火の原因になります。

接続プラグ・電源プラグの先端にピンなど金属片やゴミを付着させない。

感電・ショート・発火の原因になります。

接続プラグ・電源プラグを舐めさせない

感電やケガの原因になります。特に乳幼児に触らせないようにご注意ください。



禁止

カーテン等の燃えやすいものの近くで使用しない。火災の原因になります。

不安定な場所や熱に弱い敷物の上では使用しない。やけどや事故につながる恐れがあります。

空焚きしない

本体に水が入っていない状態で通電すると、故障・火災の原因になります。

強い衝撃を与えない

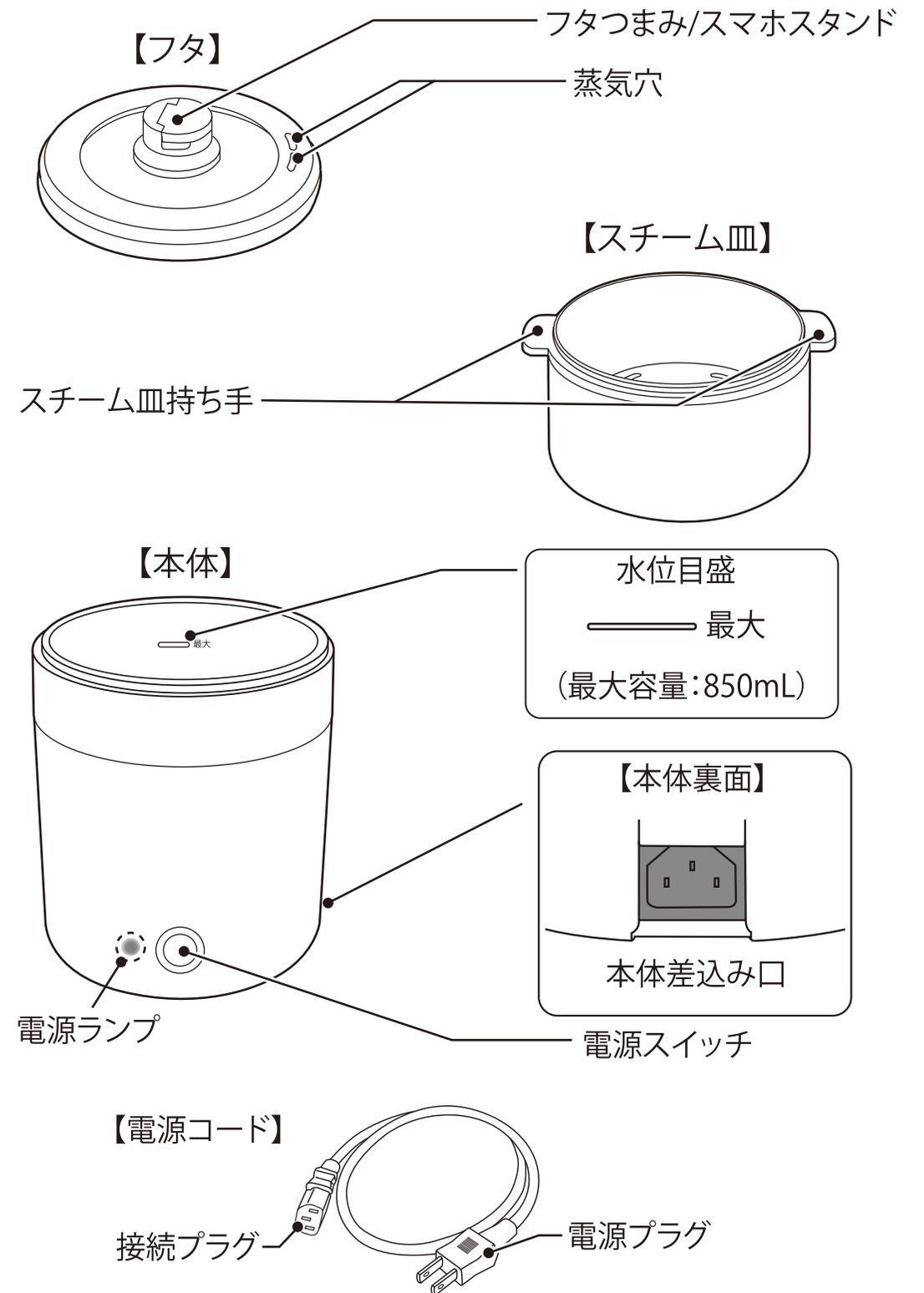
破損して、けが・やけどの原因になります。

# 安全上の注意

## ⚠ 注意

 <p>フタを開けるときや、調理したものを他の器に注ぐときは蒸気に触れないやけどの原因になります。</p> <p>接触禁止</p>	 <p>お手入れは冷めてから行う 高温部に触れると、やけどの原因になります。</p> <p>必ず実施</p>
 <p>持ち運ぶときは、ふたを閉めてミトンまたは厚手の布で本体を持ち、慎重におこなう 内容物がこぼれて、けが・やけどの原因になります。</p> <p>慎重におこなう</p>	 <p>使用時以外は電源プラグをコンセントから抜く 絶縁劣化による感電・漏電火災の原因になります。</p> <p>プラグを抜く</p>
 <p>水のかかるところや、火気の近くでは使用しない 感電・漏電・変形の原因になります。</p> <p>禁止</p>	 <p>電源プラグを抜くときは、コードを持たずに、必ず先端の電源プラグを持って引き抜く コードが破損して感電・ショート・発火の原因になります。</p> <p>必ず実施</p>
 <p>壁や家具の近くで使わない キッチン用収納棚などで使うときは、中に蒸気がこもらないようにする 蒸気または熱で壁や家具を傷め、変色・変形の原因になります。</p> <p>禁止</p>	 <p>専用の電源コード以外を使用しない 電源コードは他の機器に使用しない 故障・発火の原因になります。</p> <p>禁止</p>
 <p>他の電気機器に蒸気があたる場所で使用しない 蒸気により電気機器の火災・故障・変色・変形の原因になります。</p> <p>禁止</p>	 <p>連続して調理するときは、本体が完全に冷めてからおこなう 間髪を入れずに使用すると、故障の原因になります。</p> <p>必ず実施</p>
 <p>IH調理器・IHクッキングヒーターなどの上で使用しない 故障の原因になります。</p> <p>禁止</p>	 <p>本体は清潔に使用する 汚れたままで使用を続けると、本来の性能が発揮できなくなるだけでなく、故障・不衛生の原因になりますので、ご使用のたびにお手入れしてください。</p> <p>必ず実施</p>

# 各部の名称

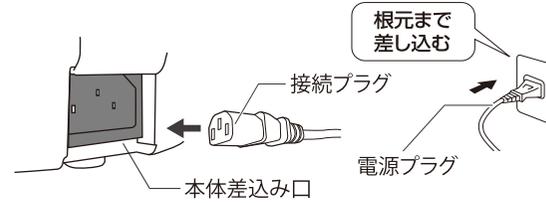


## 使い方

初めて使うときは、事前に本体内部を水やぬるま湯でよくすすいでください。

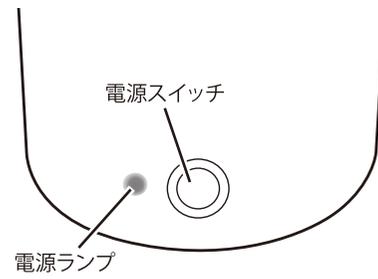
### 1 電源を接続する

本体差込み口に接続プラグを差し込み、電源プラグをコンセントに差込みます。根本までしっかりと入れてください。  
※水平なところに設置してください。



### 2 電源を入れる

①食材を本体に入れます。  
※スチーム容器を使用する場合は、本体に水200ccを入れ10分程度を目安に調理してください。  
食材によって調理時間や水量を調節してください。  
②電源を入れ、加熱を開始します。  
電源スイッチを入れると、電源ランプが点灯し、加熱が開始されます。



### 3 調理完了後は、電源スイッチを切り、電源プラグをコンセントから抜く



注意

- 調理後は自動的に電源OFFになりません。必ず電源スイッチを押して電源を切ってください。
- 使用中はそばから離れないでください。
- 天ぷらなど、油を大量に使う料理は行わないでください。
- 連続して使用する際は、しばらく本体を冷ましてから行ってください。
- 使用後は早めにお手入れしてください。
- 本体内側の最大目盛の範囲で調理してください。

## お手入れ方法



警告



水ぬれ  
禁止

電源ベース、電源コード、電源プラグは、水に浸したり、水をかけたりしない。  
ショート、感電、故障の原因になります。



注意



冷めてから  
行う

お手入れは電源プラグをコンセントから抜き、冷めてから行う。  
高温部に触れるとやけどの原因になります。

- こまめにお手入れをしてください。
- 長く使用していると、本体内部に水アカや白い浮遊物などが付着することがあります。
- 汚れが落ちにくいときは、クエン酸洗浄をおすすめします。



注意

- お手入れの際は、必ず電源プラグをコンセントから抜く。
  - ・通電状態でお手入れをすると、感電やけがの原因になります。
- ベンジン・クレンザー・たわしなどを使わないでください。
- 食器洗い乾燥機や、食器乾燥機は使用しないでください。
  - ・動作不働、感電のおそれがあります。
- 本体の丸洗いはできません。本体外側に水をかけないでください。
  - ・本体内側を水洗いする際は、本体外側が濡れないように十分ご注意ください。
- 長時間お使いにならないときは、お手入れ後、十分に自然乾燥させてください。

### <本体内側の水垢(変色)や白い浮遊物について>

- 白い浮遊物(ミネラル分の結晶)
- 乳白色、黒色、虹色などの変色
- 赤さび状のはん点(もらいさび)
- ざらつき

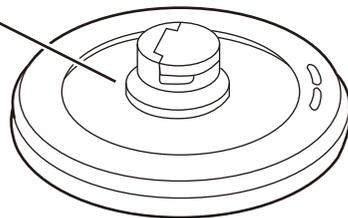
上の例は、水に含まれるミネラル分などの作用によるもので容器自体の変色や腐食ではありません。

衛生上に問題はありませんが、定期的にクエン酸洗浄でお手入れしてください。

## お手入れ方法

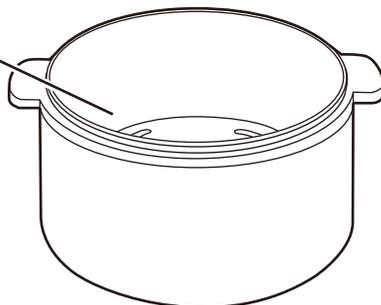
### フタ

台所中性洗剤と柔らかいスポンジなどで洗ってください。  
洗った後は乾いた布で水気を十分に拭き取ってください。



### スチーム皿

台所中性洗剤と柔らかいスポンジなどで洗ってください。  
洗った後は乾いた布で水気を十分に拭き取ってください。



### 本体内部

市販のケトル洗浄剤、またはクエン酸洗浄をします。  
その後、水分を完全に拭き取り乾かします。  
※長く使用していると本体内部に水アカが付着することがあります

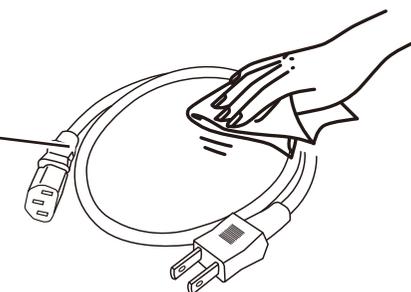


### 本体外側

よく絞ったふきんで汚れを拭き取ります。  
※本体下部、本体差込み口には電源接続部などがあるので、本体内部以外は水洗いすることはできません。

### 電源コード

よく絞ったふきんで汚れを拭き取ります。



## お手入れ方法

# クエン酸洗浄

※もしくは、ドラッグストアなどで販売されている「電気ケトル洗浄剤やポット洗浄剤」をご使用ください。なお、ご使用の際は洗浄剤の説明書に従ってください。

**1.** 本体に最大水位目盛(最大)まで水を入れ、約15gのクエン酸を入れて、ふたをする

**2.** 電源プラグをコンセントに差し込み、電源を入れる

- ①本体差込み口に接続プラグを差し込み、電源プラグをコンセントに差し込みます。
- ②ふたがしっかり閉まっていることを確認します。
- ③電源スイッチを押します。電源ランプが点灯します。

**3.** お湯が沸いたら、電源スイッチを押して電源を切る

- ・お湯が沸いたら電源スイッチを押して電源を切ります。
- 沸騰後は、3～5時間程度放置する

**4.** 電源プラグをコンセントからはずし、お湯を捨てる

**5.** 本体内部をよく水ですすぐ

**6.** においを取るため再度お湯を沸かす

- ・クエン酸のにおいを取るため、水を最大水位目盛まで入れて沸騰させてください。
- ・沸騰後のお湯は捨てます。

### お願い

- 汚れが落ちにくい場合は、繰り返しクエン酸洗浄をおこなってください。
- クエン酸洗浄をしたときのお湯は飲まないでください。
- 最大水位目盛を超える水を入れしないでください。
- クエン酸洗浄後は、しっかり乾燥させてください。



## 簡単スチームレシピ



### ふかし芋

加熱時間  
20分

#### 材料

・さつまいも 250g

#### 調理手順

- (1) さつまいもを洗い、一口大にカットします。
- (2) 本体に水を200mL入れ、(1)を入れたスチーム皿を本体にセットします。
- (3) 電源スイッチを入れ、20分蒸します。
- (4) お皿に盛り付けたら完成です。

## 簡単スチームレシピ



### 棒棒鶏

加熱時間  
20分

#### 材料

・鶏ささみ……………2枚(120~130g)	・塩……………少々
・きゅうり……………1本	・酒……………少量
・トマト……………2/1個	・ごまだれ……………適量

#### 調理手順

- (1) あらかじめきゅうりは千切り、トマトは薄切りにします。
- (2) 鶏ささみは脂分を取り除き、全体に塩、酒を少量かけます。
- (3) 本体に水を200mL入れ、(2)を入れたスチーム皿を本体にセットします。
- (4) 電源スイッチを入れ、20分蒸します。
- (5) 粗熱が取れたら鶏ささみを食べやすい大きさに切ります。
- (6) 皿に鶏ささみ、きゅうり、トマトを盛り付け、ごまだれをかけたら完成です。

## 仕様

品名	マルチポット
品番	ITO-04WT
定格	AC100V 50/60Hz
消費電力	500W
重量	約650g
コードの長さ	約111.5cm
サイズ	約(W)17×(D)14.5×(H)22.5cm
定格容量	850mL
セット内容	本体、スチーム皿、フタ、電源コード、取扱説明書兼保証書

## アフターサービス

### 1.保証書の内容のご確認と保管のお願い

必ず「販売店印およびお買い上げ日」をご確認のうえ、お買い上げの販売店から受け取り、内容をよくお読みのうえ、大切に保管してください。

### 2.保証期間は、お買い上げ日より1年間

お買い上げ日の確認ができるレシートや注文書の控えがない場合、または購入履歴が確認できない場合は、ご対応が有償になる場合があります。

### 3.修理を依頼される時

「故障かなと思ったとき」をご確認のあと、直らない場合は使用を中止し、コンセントから電源プラグを抜いて、お買い上げの販売店またはサービスセンターにご連絡ください。

《保証期間中》

製品に保証書を添えて、お買い上げの販売店にご持参ください。

保証書の記載内容に基づき修理いたします。

《保証期間を経過しているとき》

修理すれば使用できる製品は、ご要望により有料修理いたします。

### 4.補修用性能部品の保有期間は製造打ち切り後 5年間

性能部品とは、その製品の機能を維持するために必要な部品です。

■お客様ご自身での修理、分解や改造は絶対にしないでください。

#### 愛情点検



#### 長年ご使用のマルチポットの点検を！

こんな症状はありませんか

- ご使用中、電源コードや電源プラグが異常に熱くなる
- 焦げくさいにおいがする
- 製品の一部に割れ・がたつき・ゆるみがある
- その他の異常や故障がある

ご使用中止

こんな症状のときは、故障や事故防止のため、コンセントから電源プラグを抜いて、必ず販売店に点検(有料)をご相談ください。